

110362-2026 - Auftragsänderung

Deutschland – Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen – Bauüberwachung für Hauptmaßnahme Generalsanierung 5830 Passau - Obertraubling
OJ S 32/2026 16/02/2026
Bekanntmachung der Auftragsänderungen
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

E-Mail: Franziska.Grainer@deutschebahn.com

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Bauüberwachung für Hauptmaßnahme Generalsanierung 5830 Passau - Obertraubling
Beschreibung: Der Korridor Obertraubling – Passau (Strecke 5830) wird im zweiten Halbjahr 2026 vom 14.06.2026 bis 12.12.2026 generalsaniert. Im Zuge der Generalsanierung erneuert die DB InfraGO AG in Teilabschnitten unter anderem Gleise, Weichen und Oberleitungsanlagen. Für mehr Flexibilität im Betrieb entstehen zusätzliche Überleitstellen und Weichenverbindungen. Um die Attraktivität für die Kunden zu erhöhen, werden Personenbahnhöfe modernisiert. Die Sanierung von Ingenieurbauwerken sowie das Neubau einer Eisenbahnüberführung sind ebenfalls Bestandteil der Arbeiten. Zwischen Plattling und Vilshofen befindet sich ein rund 2 km langer Streckenabschnitt mit sehr ungünstigen Untergrundverhältnissen („Moorstelle“). Um die Streckengebrauchstauglichkeit nachhaltig zu verbessern und die Betriebssicherheit dauerhaft zu gewährleisten, ist die Ausführung von Ertüchtigungsmaßnahmen im Unterbau bzw. Untergrund im Fräs-Mischinjektions-Verfahren in Totalsperrung erforderlich. Zudem werden auf der Strecke insgesamt 5 neue elektronische Stellwerke gebaut und in Betrieb genommen werden. Durch die zusätzlichen Überleitstellen und Weichenverbindungen sowie dem perspektivischen Ausbau ETCS (European Train Control System, einheitliches europäisches Zugbeeinflussungssystem) sind umfangreichen Änderungen an der Signaltechnik und auch den bestehenden elektronischen Stellwerken erforderlich. Daraus resultierend ergeben sich auch umfangreiche Kabeltiefbauarbeiten sowie Kabelverlegearbeiten auf der Strecke.

Kennung des Verfahrens: 30b03443-96e5-413d-81f5-ad7f9b1983b9

Interne Kennung: 24FEI76905

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Bayern

Postleitzahl: BY

Land, Gliederung (NUTS): Passau, Landkreis (DE228)

Land: Deutschland

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

sektvo -

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Los 2.1: Technische Bauüberwachung für den Bauabschnitt Plattling-Obertraubling

Beschreibung: Der Leistungsumfang für das Teillos bezieht sich auf den Bauabschnitt Plattling – Obertraubling (km 53,845 - km 109,010) Folgende Maßnahmen werden umgesetzt, weitere Details sind der Projektbeschreibung zu entnehmen. Oberbau • Erneuerung von ca. 75 km Gleis • Erneuerung von ca. 1 km Schiene • Erneuerung von 23 Stk Weichen • Neubau von 24 Stk Weichen (Neubau Überleitstellen und zusätzliche Weichenverbindungen) Konstruktiver Ingenieurbau • Neubau einer Eisenbahnüberführung • Erneuerung eines Durchlasses Verkehrsstationen • Maßnahmen an 3 Verkehrsstationen Straßkirchen, Radldorf, Straubing dabei u.a.: o Erneuerung Beleuchtung o Erneuerung Bahnsteige o Erneuerung Wetterschutz o Neubau Personenunterführungen Oberleitungsanlagen • Neubau Oberleitung für Überleitstelle Rinkam • Neubau Oberleitung für Überleitstelle Sengkofen • Oberleitungsmaßnahmen ESTW Straubing, Radldorf, Sünching • Begleitarbeiten , Bauprovisorien, Maßnahmen der Rückstromführung und Bahnerdung im Bauzustand sowie für den finalen Endzustand für Oberbaumaßnahmen • Fahrdrachtaustausch einzelne Kettenwerke (22 Stück) • Oberleitungsarbeiten neue WV Straubing + WV Radldorf; NEA Sünching Kabeltiefbauarbeiten • Kabeltiefbau entlang des Gleiskörpers Abschnitt Plattling - Straubing Weichenheizung (Whz) und elektrische Energieanlagen 50Hz • Bau von insgesamt 5 neuen Weichenheizstationen inklusive OL-Anschluss • Verlegung von Niederspannungskabeln, Erstellung Zähleranschlusssäulen, Bauprovi-sorien für Baufeldfreimachungen Telekommunikation • Baufeldfreimachung • Verlegung Lichtwellenleiter (LWL) -Kabel gesamter Streckenabschnitt • Anbindung Anlagen an DB Meldeanlagen-system (DB MAS) und DIANA (Diagnose und Analyse (Plattform für prädiktive Instandhaltung)) Leistungen der Bauüberwachung: • Leitender Bauüberwacher und technisch Berechtigter Überwachung und Koordination aller fachlich Beteiligten Personen / Arbeiten • Überwachung/Steuerung der Baulogistik und Baustellefahrten, Koordination Fahrten Gleisanschließer • Dokumentation des Baufortschritts via Bautagebuch & Soll-Ist-Vergleich • Erstellung und Prüfung von Aufmaßen sowie optimierte Bauabrechnung • Prüfung und Bewertung von Behinderungsanzeigen und Nachträgen Mitwirkung und Steuerung der Bauabnahme • Sicherstellung von bauaufsichtliche Leistungen nach VV Bau und VV Bau STE • Zu überwachende Arbeiten umfassen auch Vorarbeiten z.B. Baufeldfreimachung / Kabelumverlegung und nachlaufende Arbeiten wie z.B. Rückbau BE-Flächen • SiGeKo Leistungen, Einhaltung von Arbeitsschutz
Interne Kennung: 4f318e6d-8f73-4c00-8d75-e8fa80ca4707

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Hinweis: Optionale Leistungen für Maßnahmen an der Oberleitung • Optionale Leistung OLA-Baulos 5: Neubau Oberleitungsanlage Überleitstelle Stephansposching (km 59,4 – 60,6) und Betriebsstelle Amselfing (km 68,4 – 70,65)

Leistungen der Bauüberwachung: • Leitender Bauüberwacher und technisch Berechtigter Überwachung und Koordination aller fachlich Beteiligten Personen / Arbeiten • Überwachung /Steuerung der Baulogistik und Baustellefahrten, Koordination Fahrten Gleisanschließer • Dokumentation des Baufortschritts via Bautagebuch & Soll-Ist-Vergleich • Erstellung und Prüfung von Aufmaßen sowie optimierte Bauabrechnung • Prüfung und Bewertung von Behinderungsanzeigen und Nachträgen Mitwirkung und Steuerung der Bauabnahme • Sicherstellung von bauaufsichtliche Leistungen nach VV Bau und VV Bau STE • Zu überwachende Arbeiten umfassen auch Vorarbeiten z.B. Baufeldfreimachung / Kabelumverlegung und nachlaufende Arbeiten wie z.B. Rückbau BE-Flächen • SiGeKo Leistungen, Einhaltung von Arbeitsschutz

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Bayern

Postleitzahl: BY

Land, Gliederung (NUTS): Passau, Landkreis (DE228)

Land: Deutschland

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 18/09/2025

Enddatum der Laufzeit: 31/12/2027

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 1

5.1.6. Allgemeine Informationen

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: - Nachweise über die Qualifikation der vorgesehenen Mitarbeiter

mit objektbezogener Eignung Für folgende Funktionen ist die Qualifikation nachzuweisen: •

vorgesehenen leitender Bauüberwacher Los 2.1: Qualifikationsanforderung: 1. Abschluss:

Funktionsausbildung als BÜB OB/KIB (046.2753) Die Qualifikation ist durch die Vorlage des

Befähigungsausweises zum Bauüberwacher Bahn OB/KIB gemäß RIL 806 nachzuweisen. 2.

Berufserfahrung: •Mind. 8 Jahre Berufserfahrung als BÜB OB/KIB, davon mind. 3 Jahre

Berufserfahrung in leitender Funktion. Vorgesehene Mitarbeiter, welche für den Nachweis der

Eignung herangezogen werden, sind im Teilnahmeantrag zu nennen und dürfen während des

Vergabeverfahrens nicht ausgetauscht werden. Ein Austausch der Mitarbeiter, welche zur

Erreichung der Eignungsanforderungen herangezogen werden, ist während der gesamten

Dauer der Leistungserbringung grundsätzlich nicht gestattet und nur aus zwingenden Gründen

zulässig. Vor dem Austausch von den genannten Mitarbeitern ist die schriftliche Zustimmung

des Auftraggebers einzuholen. Dem schriftlichen Antrag sind zudem sämtliche Formblätter

aus dem Vergabeverfahren für den jeweiligen Mitarbeiter beizulegen. Der Austausch ist nur

gegennach den Vorgaben der hiesigen Teilnahmebedingungen geeignete Mitarbeiter zulässig.

Werden vom Bewerber vorzulegende Bescheinigungen bzw. Unterlagen in seinem

Herkunftsland nicht in deutscher Sprache ausgestellt, so hat er eine beglaubigte Übersetzung

in deutscher 18.06.2024 Sprache beizulegen.

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein
Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Entfällt
Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich
Aufträge werden elektronisch erteilt: ja
Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja
Finanzielle Vereinbarung: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Vergabekammer des Bundes

Informationen über die Überprüfungsfristen: Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: DB

InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Vergabekammer des Bundes

6. Ergebnisse

Wert aller in dieser Bekanntmachung vergebenen Verträge: 0,00 EUR

6.1. Ergebnis, Los— Kennung: LOT-0001

6.1.2. Informationen über die Gewinner

Wettbewerbsgewinner:

Offizielle Bezeichnung: BIEGE HLK Otf-Pf c/o GBL Gesellschaft für Bauüberwachung und -logistik mbH Ingenieurbüro

Angebot:

Kennung des Angebots: 20251077570 - Los: 3

Kennung des Loses oder der Gruppe von Losen: LOT-0001

Wert der Ausschreibung: 0,00 EUR

Vergabe von Unteraufträgen: Noch nicht bekannt

Informationen zum Auftrag:

Kennung des Auftrags: CON-0001 - BIEGE HLK Otf-Pf c/o GBL Gesellschaft für Bauüberwachung und -logistik mbH Ingenieurbüro

Datum der Auswahl des Gewinners: 15/09/2025

Datum des Vertragsabschlusses: 15/09/2025

7. Änderung

7.1. Änderung

Kennzeichnung der vorherigen Vertragsvergabebezeichnung: d6f07ee8-c888-40c6-ba29-5bfb86293a62-01

Identifikator des geänderten Vertrags: CON-0001

Grund für die Änderung: Bedarf an zusätzlichen Bauleistungen, Dienstleistungen oder Lieferungen durch den ursprünglichen Auftragnehmer.

Beschreibung: Gemäß Vertrag wird die SiGe-Planung durch einen externen SiGeKo des AG erstellt. Die Bauüberwachungsleistung in Zusammenhang mit dem SiGe-Plan besteht in der Bekanntmachung, Anpassung und Fortschreibung des Planes. Ebenso ist für die Vorankündigung vertraglich vorgesehen, dass diese von der Bauüberwachung lediglich aktualisiert und ausgehängt wird. Der AN bietet die Erstellung des SiGe-Plan und der Vorankündigung an.

7.1.1. Änderung

Beschreibung der Änderungen: 01: MKA01 - Erstellung SiGe-Plan und Vorankündigung

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Registrierungsnummer: fb197f94-7578-4673-8a57-4642ae120532

Postanschrift: Adam-Riese-Straße 11-13

Stadt: Frankfurt Main

Postleitzahl: 60327

Land, Gliederung (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Land: Deutschland

Kontaktperson: FE.EI-S-A

E-Mail: Franziska.Grainer@deutschebahn.com

Telefon: +49 89130886335

Fax: +49 69260913730

Internetadresse: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer des Bundes

Registrierungsnummer: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6

Postanschrift: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Stadt: Bonn

Postleitzahl: 53113

Land, Gliederung (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Deutschland

E-Mail: yk@bundeskartellamt.bund.de

Telefon: +49 22894990

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: BIEGE HLK Otf-Pf c/o GBL Gesellschaft für Bauüberwachung und -logistik mbH Ingenieurbüro
Registrierungsnummer: 0adc5274-33d5-40e3-bb23-4dd62bf5e18f
Stadt: Delmenhorst
Postleitzahl: 27753
Land, Gliederung (NUTS): Delmenhorst, Kreisfreie Stadt (DE941)
Land: Deutschland
E-Mail: bieterportal-alt@deutschebahn.com
Telefon: +49
Rollen dieser Organisation:
Bieter
Gewinner dieser Lose: LOT-0001

8.1. **ORG-0004**

Offizielle Bezeichnung: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registrierungsnummer: 0204:994-DOEVD-83
Stadt: Bonn
Postleitzahl: 53119
Land, Gliederung (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Deutschland
E-Mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Rollen dieser Organisation:
TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 54c24c86-8c5f-4b60-b6c8-dacc74b04e26 - 01
Formulartyp: Auftragsänderung
Art der Bekanntmachung: Bekanntmachung der Auftragsänderungen
Unterart der Bekanntmachung: 39
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 12/02/2026 18:06:04 (UTC+01:00)
Mittleuropäische Zeit, Westeuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Deutsch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 110362-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 32/2026
Datum der Veröffentlichung: 16/02/2026